

Porównanie tłumaczeń Lamentacje 3:31

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Gdyż Pan nie odrzuca na wieki.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	⌒ Gdyż Pan nie odrzuca na wieki.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Pan bowiem nie odrzuca na wieki;
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Bo Pan na wieki nie odrzuca;
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Bo nie odrzuci JAHWE na wieki.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Kaf Bo nie jest zamiarem Pana odrzucić na wieki.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Albowiem Pan nie odrzuca na wieki:
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	<i>Kaf</i> Przecież Pan nie odrzuci na wieki.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Karci Bóg wprowadzie, lecz nie odrzuci na wieki.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Bo nie odrzuci na wieki Pan, Jahwe.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	Бо Господь не відкине на віки.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Gdyż Pan nie odrzuci na wieki.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	Bo JAHWE nie będzie od rzucał po czas niezmierny.